

Volta à Fleurier

Un paysage médical en mutation!

Alors que les départs à la retraite et les déménagements de médecins-généralistes se multiplient, le groupe Volta installe une permanence à Fleurier. Traitement des urgences, cabinets de consultations de généralistes et de spécialistes sont désormais offerts à la population du Val-de-Travers, à la rue de la Gare. Satisfaction chez les uns, interrogations et inquiétudes chez quelques autres!



© Loïc Valverde

Orthopédistes, dermatologues, chirurgiens, neurologues, accompagnés du généraliste fleurisien Jean-Pierre Caretti constituent la nouvelle structure « permanence médico-chirurgicale » venant élargir l'offre médicale du Val-de-Travers. Neuf cabinets de consultations et quatre « boxes » d'urgence pour être précis, dans l'attente de l'arrivée de deux généralistes! La permanence autorisera des consultations sans rendez-vous et les urgences sont ouvertes 7 jours sur 7!

Saine concurrence ?

Pascal Locatelli, directeur d'exploitation de la permanence Volta, s'exprime ainsi : « Très concrètement, Jean-Pierre Caretti s'est approché de nous afin d'assurer la relève et d'exprimer son désir de quitter ses locaux actuels! C'est pourquoi nous avons choisi d'investir plus de 2 millions de francs à Fleu-

rier, avec pour objectif de créer une structure très moderne et de favoriser une saine concurrence avec RHNe à Couvet, répondant ainsi au vœu de l'Office fédéral de la santé publique, selon lequel des partenariats publics-privés seront à même de faire baisser les coûts! ». Le directeur ajoute encore en toute transparence : « Si nous parvenons à faire en sorte que les gens du Val-de-Travers ne montent plus à Sainte-Croix, en développant de vrais partenariats avec les médecins en place, avec la Villa Florius et les EMS du Vallon, nous serons très heureux! ». Nul doute que Michel et Monique Parmigiani entendront ce propos d'une oreille attentive, eux qui déploient toute leur énergie à l'occupation optimale du cabinet de groupe installé à l'étage supérieur de la Villa Florius et initié grâce à la collaboration des autorités communales d'alors.

Voir suite en page 3

Nouveau



Pellets 100% Résineux
Issus du Massif Jurassien
 Certifiés EN plus A1
Prix de lancement
Livré chez vous : CHF 400.- TTC
Sur place à Suchy : CHF 360.- TTC

Vente par palette de 65 sacs de 15 kg
 Offre valable jusqu'au 30.09.2020
 Vente en vrac dès l'année prochaine

024 425 81 04
 info@guignard-pellets.ch
 Guignard Transport Mazout Sàrl

Courrier

Val-de-Travers

HEBDO

Maison fondée en 1854

Editeurs | Imprimeurs | Montandon Sàrl
 Impressum Rédaction :
 Place d'Armes 15 - 2114 Fleurier
 +41 32 861 10 28
 info@courrierhebdo.ch

Abonnement annuel suisse : Fr. 80.- TTC

Publicité (+ TVA) :
 Annonce : Fr. 0.65 le mm. Réclame : Fr. 1.20 le mm
 Délai pour le dépôt des annonces :
 Mardi à 12 h.
 Tirage : 7250 exemplaires

Distribué le jeudi dans tous les villages du Val-de-Travers

LES TITRES DE LA SEMAINE

Jeudi 3 septembre 2020 N° 31

PAGE 2

PAGE COMMUNALE

Étape majeure pour le tourisme au Vallon.

PAGE 3

PISCINE DES COMBES

Derniers jours d'ouverture.

PAGE 7

HOCKEY SUR GLACE

Les Fleurisans s'imposent face à Bulle-La Gruyère.

PREMIER CAHIER

Infos communales 2
 Chronique régionale 3
 Carnet de la semaine 4

DEUXIÈME CAHIER

Les manifestations 5
 Infos utiles 5
 Chronique régionale 6
 Où sortir 6
 Les sports 7-8
 Les emplois 8

TROISIÈME CAHIER

Bonnes tables 9
 Immobilier 10, 12
 Les sports 11

3 CAHIERS | 12 PAGES

Encre noire

Quid du picoulet ?

Le 12 septembre prochain, Môtiers et Buttes célèbreront Neuchâtel et son adhésion à la Confédération au travers de leurs célèbres Fêtes des fontaines. Malgré cette foutue pandémie qui commence à exacerber les esprits! Malgré la non-participation des élèves de l'école... Peut-être, espérons-le, avec la fanfare! Seule interrogation, le maintien du picoulet autour de la fontaine des Six-Communes, à Môtiers. Ce magnifique moment au cours duquel adultes et enfants se tiennent par la main et chantent cette jolie ronde du folklore de Suisse romande. Mais, comment mener cette ronde chantée sans se tenir par la main? Tout en conservant cette belle et indispensable convivialité...

La tradition mérite d'être maintenue. Par beau ou mauvais temps! Avec ou sans les classes du collège! Comme pour conjurer le sort... Cette pandémie aura démontré combien le « nous » peut être plus important que le « je ». Ou comment ajouter de la solidarité à la convivialité! Tout cela, dans le respect des gestes barrière, seules consignes intelligentes en ces temps singuliers.

Mais de grâce, sans masque! Que l'on admire, à ciel ouvert, les visages et les minois des grands et des petits, les yeux émerveillés de toutes et de tous, en ce temps de belle communion d'esprit.

Plumôbec

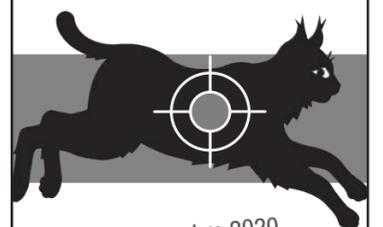
Naissance

Sohan Grandjean, Le Mont-de-Buttes.

Décès

Marie-Thérèse Clément,
 née Terreaux, 85 ans, Fleurier.

Abattre des animaux protégés?



27 septembre 2020

Non

Loi d'abattage

www.loi-chasse-non.ch



COMMUNE DE
VAL-DE-TRAVERS

Étape majeure pour le tourisme au Vallon

Une plateforme digitale unique et des prestataires coordonnant toujours plus leurs actions : le projet de Destination Val-de-Travers a séduit la Confédération !

Soutenant les démarches innovantes en matière touristique, le programme fédéral Innotour a désormais un ancrage au Val-de-Travers. Porté par Destination Val-de-Travers, le projet « Le Val-de-Travers, une destination touristique organisée en réseaux » (voir le communiqué publié dans le Courrier du Val-de-Travers du jeudi 20 août) fera date dans le développement de ce secteur. Le Conseil communal s'en réjouit particulièrement et voit dans l'apport de fonds fédéraux une reconnaissance de la stratégie touristique régionale.

Celle-ci s'appuie notamment sur le Plan directeur de l'offre touristique rendu public par le Conseil communal en 2016. Ce document soulignait notamment les forces du secteur touristique du Val-de-Travers, dont la richesse et la diversité des prestataires, ainsi que leur capacité à travailler ensemble, laquelle demandait encore à être mieux structurée et renforcée. C'est l'un des deux objectifs du projet de Destination Val-de-Travers, qui

vise aussi à centraliser l'ensemble de l'offre sur une seule plateforme digitale, de manière à faciliter l'organisation de leur séjour par les touristes eux-mêmes.

Le développement du tourisme au Val-de-Travers passe ainsi avant tout par un renforcement de l'offre existante et par une meilleure valorisation de celle-ci. Faire travailler ensemble des prestataires qui, ailleurs, se considèrent comme des concurrents est sans nul doute une belle illustration de l'esprit de coopération qui porte notre région. Les trois communes du Val-de-Travers ont d'ailleurs intégré en bonne place ce projet à l'Accord de positionnement stratégique conclu avec le Canton, lequel en a fait de même dans son programme d'impulsion, avec un montant de 200'000 francs à la clé. Au travers d'un crédit-cadre prévu pour soutenir de telles actions, la Commune de Val-de-Travers apporte un même montant à ce projet et accompagne le comité de Destination Val-de-Travers dans ses réflexions.



Au Vallon – Une équipe du Hockey Glace Couvet en 1957 pour le 20^e anniversaire du club (16/24)

© MRVT

Echo des autorités

Eau potable et chlorothalonil

Les médias suisses ont régulièrement abordé ces derniers mois la problématique de résidus de chlorothalonil dans l'eau potable de plusieurs communes du Plateau.

En effet, le chlorothalonil est un fongicide utilisé pour le traitement dans l'agriculture et la viticulture. Comme il ne peut être exclu que les produits de dégradation du chlorothalonil présentent un risque pour la santé des consommateurs, l'utilisation de ce produit a été interdite en Suisse dès le 1^{er} janvier 2020 et des analyses sur l'eau potable sont effectuées sur le territoire helvétique depuis plusieurs mois.

Dans ce cadre-là, notre commune a reçu fin mai un courrier de l'Association à buts multiples des Communes de la Région de

Grandson (ACRG) informant de la présence d'un métabolite du chlorothalonil dans les analyses effectuées sur les puits d'Onnens. L'ACRG est intervenue en sa qualité de distributeur d'eau potable du réseau d'eau auquel plusieurs bâtiments de la région des Planes sont reliés. Les consommateurs concernés ont été informés de cette problématique par le service communal des eaux.

Suite à cette information et en collaboration avec le service cantonal de l'énergie et de l'environnement et l'inspecteur cantonal des eaux, des analyses ont été effectuées dans les différents captages de notre commune afin de détecter l'éventuelle présence de résidus de chlorothalonil. Tous les résultats se sont révélés négatifs.

L'interdiction d'utilisation du chlorothalonil devrait avoir pour effet un recul progressif de la contamination de l'eau potable, bien qu'il soit difficile, à ce jour, de se positionner sur la durée de sa présence dans les ressources en eau.

Selon l'office fédéral de la sécurité alimentaire et des affaires vétérinaires (OSAV), les « consommateurs peuvent continuer de boire de l'eau potable dans laquelle on a détecté des métabolites du chlorothalonil. Les exigences fixées pour l'eau potable en Suisse sont très élevées. »

EN BREF

Installez NEMO News

Neuchâtel a développé un outil de communication pour smartphone gratuit, simple et efficace.

- Il offre une consultation aisée des actualités, réparties par émetteur et par thème ;

- Il offre un système de notification « push » paramétrable qui permet d'être averti en direct ;

- Il traite également des alertes prioritaires destinées à toute la population.

Soucieuse d'informer au mieux sa population, et heureuse de disposer d'un outil moderne pour diffuser des alertes, la commune de Val-de-Travers a adhéré à la plateforme NEMO News.

Nous invitons chacun à télécharger NEMO News sur son smartphone.



INFORMATIONS PRATIQUES

Votations du 27 septembre

En raison des mesures sanitaires à prendre, le Conseil communal recommande à la population de Val-de-Travers de voter par correspondance. Il sera toutefois toujours possible de vous rendre au bureau de vote de Fleurier (rue du Temple 8) entre 10 h et 12 h le 27 septembre. N'oubliez pas de vous munir du matériel reçu ! La carte de vote est obligatoire, sans quoi vous ne pourrez pas prendre part au scrutin. Le port du masque pourra être exigé.

Vote par correspondance

Attention, votre carte de vote doit contenir votre date de naissance et signature ; veillez à l'insérer dans l'enveloppe-retour – et non dans l'enveloppe de vote – afin que l'adresse de l'administration communale apparaisse dans la fenêtre. N'oubliez pas de l'affranchir sans faute si vous l'envoyez par la poste, sans quoi votre vote ne pourra pas être pris en considération. A envoyer au plus tard le jeudi 24 septembre en courrier A. Par ailleurs, vous avez la possibilité de déposer votre enveloppe de vote dans l'urne ou la boîte aux lettres de votre village. Elles seront régulièrement relevées jusqu'à la ferme-

ture du vote par correspondance, soit le dimanche matin à 10 h.



Nous vous rendons attentifs que, pour ces élections, la population neuchâteloise ne pourra pas utiliser le vote électronique via le Guichet unique en raison d'erreurs découvertes dans le code source du système de la Poste.

Renseignements

www.ch.fr/democratie/votations. Administration communale : 032 886 43 00 selon les horaires suivants :

Lundi à jeudi : 8 h 30-12 h - 13 h 30-17 h
Vendredi : 7 h 30-15 h - non-stop

En sus des notices explicatives fédérale et cantonale, les électrices et électeurs ont la possibilité de se documenter sur les sites Internet suivants : www.swiss.vote et www.easyvote.ch

Alors, toutes et tous aux urnes : Ensemble, faisons remonter le taux de participation de notre commune et contribuons à la vie démocratique de notre pays !

ANNONCES

Contrôle des champignons - mise à jour

Le contrôle des champignons est effectué gratuitement, le dimanche du 13 septembre au 25 octobre 2020 à la salle de réunion de l'Hôtel de Ville de Couvet, Grand-Rue 38 (entrée par la cour), de 18 h à 19 h et toute l'année sur appel téléphonique et sur rendez-vous.

En raison du week-end du Jeûne fédéral, le contrôle s'effectuera le lundi 21 septembre au lieu du dimanche 20 septembre 2020.

Mme Frédérique Clerc
078 801 84 44.

Avis de restriction de circulation

Des mesures de restrictions provisoires de circulation seront prises en raison de la Foire de Travers du 25 septembre. Vous trouverez toutes les informations relatives aux restrictions sur www.val-de-travers.ch/page/arretes

À la recherche d'un emploi ?

Consultez nos offres d'emploi sous Facebook, NEMO News et www.val-de-travers.ch/page/offres-emploi

Un paysage médical en mutation !

Suite de la page 1

Un seul regret

Et Pascal Locatelli de conclure ainsi : « Un seul regret, celui de n'être pas parvenu, à cause de la pandémie, à communiquer mieux afin de permettre au public d'être davantage associé à cette ouverture ! Mais les autorités communales ont été contactées dès le début des travaux et son représentant, Benoît Simon-Vermot, s'est montré enchanté de l'arrivée de notre groupe ! ». La parole dès lors au conseiller communal en charge de la santé, Benoît Simon-Vermot : « Les autorités assistent à ces départs et arrivées en spectatrices ! C'est par la presse que nous apprenons les départs en retraite et les arrivées nouvelles. Nous n'avons qu'une vue très parcellaire de la situation, le milieu médical demeurant un monde relativement clos. Une situation constatée à notre corps défendant car nous pensons réellement que nous pourrions davantage faire les bons offices ! ».

Et des interrogations !

Au sein du Réseau hospitalier neuchâtelois – RHNe –, par le biais de son chargé de communication Pierre-E. Buss, on s'interroge : « Pour nous, en l'état, c'est un point d'interrogation car cette polyclinique représente, pour notre site de Couvet, une concurrence plus frontale ! Il s'agira d'observer quelle est la stratégie déployée par les responsables en place ! Il nous semblait qu'il s'agissait de diminuer les acteurs afin de diminuer les coûts, dès lors cela ne paraît pas aller dans le bon sens ! Mais attendons... ».

Commentaire

À l'évidence, à la lumière de tout ce que l'on entend, il manque un véritable pilote dans cet avion... À condition que l'on se parle car, on le vérifie dans d'autres secteurs, il ne suffit plus guère de réunir les acteurs autour d'une table, il s'agit de déterminer les périmètres d'actions de chacun. Lorsque le cabinet d'un généraliste n'est pas repris, c'est toute une patientèle qui se retrouve orpheline. Lorsqu'un cabinet de groupe se constitue et que les pratiques demeurent celles du « chacun pour soi », c'est la survie du cabinet qui est en question, au détriment des patients, une fois encore. Le site de Couvet du RHNe, cette porte d'entrée valloisienne au Réseau hospitalier neuchâtelois, est indispensable. Elle est le fruit de rudes tractations, voire de combats successifs, depuis la fermeture conjointe du bloc opératoire et de la maternité, menés par les autorités communales. Cela malgré tout ce que veulent bien penser certains esprits chagrins. Dès lors, pourquoi ces mêmes autorités ne reprendraient-elles pas la main, ne serait-ce que pour coordonner les actions de tous ces acteurs, lesquels, à les entendre, aspirent tous à une bonne entente, au service de la population valloisienne.

ck

Derniers moments pour profiter de la piscine des Combes



Pour aller faire quelques brasses, des plongeurs, aller au coin patageoire ou profiter de la belle terrasse de la piscine des Combes, il faudra le faire sans tarder avant dimanche, puisque la saison se termine, déjà !

Résumé de la saison

- Ouverture retardée de 3 semaines due à la situation sanitaire (le 6 juin au lieu du 16 mai). En contrepartie, il a été décidé que la piscine resterait ouverte une semaine de plus que prévu initialement (fermeture dimanche 6 septembre au lieu du dimanche 30 août).

- En comparaison à l'année dernière, même si la fréquentation

des mois de juillet et d'août a été en moyenne supérieure de 20% (plus de 17'000 entrées sur les 20'000 au total), la fréquentation saisonnière est 20% plus basse qu'en 2019. Ceci est dû d'une part au fait que l'ouverture a été retardée et d'autre part aux conditions peu favorables à la baignade au mois de juin (-75% de fréquentation par rapport à juin 2019). Du point de vue du chiffre d'affaires, le constat est le même, environ -25% par rapport à l'an dernier. En termes de chiffres, 20'000 entrées ont été comptabilisées contre 23'700 en 2019.

Ces chiffres et les statistiques ne tiennent pas compte de la fréquentation par les écoles de la région !

Groupe E Tarifs d'électricité inchangés pour 2021

Les tarifs de l'électricité demeureront stables en 2021. Malgré une baisse de ses revenus en raison du ralentissement économique dû à la crise sanitaire liée au Covid-19, Groupe E entend ainsi apporter de la stabilité dans un environnement économique chahuté.

Durant la pandémie de mars à mai, la consommation d'électricité a baissé de 9 %, engendrant une baisse de revenus importante pour Groupe E. Malgré cela, les clients de Groupe E bénéficieront de prix stables en 2021. Groupe E s'engage ainsi à soutenir les ménages et l'économie locale dans un contexte économique difficile.

Les tarifs d'utilisation du réseau électrique de Groupe E et du réseau national à très haute tension ainsi que celui de l'énergie demeurent stables, tout comme les taxes fédérales, favorisant des prix identiques à ceux de 2020.



DANS NOS PARTIS POLITIQUES

Élections communales 2020 – Val-de-Travers

Enfin ! Du nouveau dans le paysage politique de Val-de-Travers !

Un groupe de citoyens motivés à faire bouger les lignes a créé le groupe « AGORA » (du grec assemblée des citoyens), composé de novices en politique et de personnes ayant déjà siégé par le passé dans des législatifs communaux.

S'y côtoient : jeunes, jeunes parents, salariés, indépendants, retraités, femmes, hommes provenant de cinq villages différents, soit une mixité représentative de la population de la Commune.

Réunissant des personnes de sensibilité politique différente, il propose aux électeurs de Val-de-Travers une véritable alternative aux traditionnelles luttes partisans gauche/droite qui rendent parfois le débat contre-productif.

L'intérêt général de la Commune et le dialogue sont au centre des préoccupations du groupe dont les valeurs telles que la liberté, l'intégrité et le respect d'autrui sont les moteurs.

Le groupe communiquera prochainement sur les thèmes qui lui tiennent à cœur.

Comm.

5e ligue - Groupe 2

Floria II - Saint-Sulpice	2-3
Béroche-Gorgier III - Fleurier III	2-2
1. Colombier III	2 2 0 0 (0) 8 : 6 6
2. Fleurier III	2 1 1 0 (0) 7 : 4 4
3. Béroche-Gorgier III	2 1 1 0 (0) 5 : 3 4
4. Saint-Sulpice	2 1 1 0 (4) 5 : 4 4
5. Val-de-Ruz V	1 0 1 0 (1) 2 : 2 1
6. Ticino II	1 0 0 1 (0) 1 : 3 0
7. Floria II	2 0 0 2 (6) 6 : 8 0
8. Ponts-de-Martel II	2 0 0 2 (17) 4 : 8 0

Il est de retour...



Parti faire peau neuve fin juin, le drapeau est enfin de retour à Môtiers, pour le plaisir des yeux et du cœur...

< J'agis pour mon canton. Et toi ? >

Alors que la lutte contre le coronavirus se poursuit, nous devons aussi affronter la menace d'une crise économique majeure. Pour en limiter les impacts négatifs, il est urgent de serrer les rangs. Afin de mobiliser la population et les entreprises, une large alliance s'est créée. Cette coalition inédite a lancé lundi une campagne qui se veut fédératrice, derrière des messages simples : consommer local, investir maintenant et créer de l'emploi ici.

Selon les prévisions actuelles, la Suisse subira cette année une récession d'une ampleur que nous n'avons pas connue depuis plusieurs décennies. Le canton de Neuchâtel sera touché d'autant plus fortement que notre moteur économique principal est l'industrie d'exportation, qui souffre de conditions très difficiles sur ses marchés. Face à cette situation, il est évidemment essentiel de préserver nos capacités d'innovation et nos savoir-faire, mais également de maximiser la circulation locale des richesses et de dynamiser autant que possible le tissu économique de proximité.

Si chacune et chacun agit à son niveau, alors nous y gagnerons toutes et tous

Ce printemps, pour faire face à la progression du virus, chacune et chacun a dû adapter son comportement. Et c'est parce que nous avons toutes et tous été responsables et solidaires en appliquant les règles nécessaires que nous avons réussi à ralentir la propagation de la maladie. Face à la crise économique, la même logique s'impose. Si nous sommes suffisamment nombreux à adopter les bons réflexes, alors nous aurons un impact positif. Faire le choix de consommer loca-

lement permet d'investir et de créer des emplois de proximité, qui vont eux-mêmes soutenir la relance et favoriser la consommation locale. La création de ce cercle vertueux sera profitable pour l'ensemble de la population et des entreprises du canton. En outre, une telle dynamique s'inscrit pleinement dans un objectif de développement durable, puisqu'en plus d'être bénéfique socialement et économiquement, elle est également respectueuse de l'environnement.

Une coalition sans précédent pour une campagne inédite

Cette campagne « J'agis pour mon canton. Et toi ? » est un appel lancé à la population et aux entreprises du canton. Elle se déroulera durant tout l'automne, à travers des affiches, des annonces dans les médias, un site internet (www.agirne.ch), une présence sur les réseaux sociaux et différentes actions.

À nous toutes et tous, désormais, de passer à l'action !

Comm.

Viteos SA Baisse des tarifs d'électricité en 2021

La facture d'électricité des Neuchâteloises et des Neuchâtelois va diminuer en 2021. Les prix d'achat de l'énergie sur le marché de l'électricité sont en baisse depuis plusieurs mois, ce qui a permis à Viteos de réduire ses tarifs d'environ 5% pour 2021. Pour un ménage moyen (3'500 kWh par an), cela correspond à une économie d'environ Fr. 50.- par année.

Cycliste blessé

Samedi dernier, vers 23 h, un cycliste âgé de 54 ans, habitant à Buttes, circulait sur le chemin du Moulin à Buttes, en direction ouest. À la suite d'une perte de maîtrise, il a chuté hors de la chaussée. Blessé, il a été transporté, au moyen d'une ambulance, à l'hôpital Pourtalès à Neuchâtel.

Naissance

C'est un garçon!



Maïlyss a la joie d'annoncer la naissance de son petit frère

Sohan

le 27 août 2020.

Famille Stéphanie et Stéphane Grandjean
Chez Jean-de-Buttes 2
2116 Le Mont-de-Buttes

SERVICES RELIGIEUX

ÉGLISE RÉFORMÉE ÉVANGÉLIQUE

Activités du 3 au 10 septembre

COUVET : dimanche, à 10 h, culte, D. Allisson.

ÉGLISE CATHOLIQUE ROMAINE

Activités du 3 au 11 septembre

FLEURIER : ce soir jeudi, à 19 h, messe. Vendredi, à 9 h, messe suivie de l'adoration, à 18 h, chapelet en italien et à 19 h 30, parole de vie. Dimanche, à 10 h, messe dominicale. Lundi, à 19 h 30, chapelet. Mardi, à 10 h, messe avec onction des malades au home Les Sugits. Mercredi, à 16 h, chapelet en italien. Jeudi 10, à 19 h, messe. Vendredi 11, à 9 h, messe et à 18 h, chapelet en italien.

TRAVERS : samedi, à 17 h 30, messe dominicale.

COUVET : mercredi, à 14 h 30, chapelet, à 15 h, messe et à 19 h 30, adoration eucharistique.

ÉGLISE ÉVANGÉLIQUE LIBRE

Activités du 3 au 10 septembre

LA CÔTE-AUX-FÉES : dimanche, à 10 h, culte au temple avec portes ouvertes (action en faveur des chrétiens persécutés). L'animation pour les enfants se déroulera à la même heure au local de l'église (Bellevue 6). L'école du dimanche et la garderie ont lieu à l'église Libre (Bellevue 6, La Côte-aux-Fées).

Renseignements :

D. Hoehn, pasteur, tél. 032 865 12 03.

LE PHARE, FLEURIER

ANCIENNE BONNETERIE (av. Daniel-Jeanrichard 2b) : les cultes ont repris MAIS sur inscription via doodle ou appel au tél. 079 733 25 46.

Groupe de maison et renseignements : www.lephare.ch, tél. 079 733 25 46.

ARMÉE DU SALUT

Jeudi, de 15 h à 17 h, « salle ouverte ». Venez passer un moment de partage autour d'une tasse de thé et d'un quatre heures. Bienvenue à tous.

Vendredi, à 9 h 30, BabySong, animation pour les enfants de 0-4 ans.

Dimanche, à 9 h 45, culte.

FLEURIER (Régional 3) : aide spirituelle et sociale.

Renseignements :

Jean-Daniel Egger, tél. 032 861 45 62.

Marbrerie Terziani



2108 COUVET

Téléphone 032 863 13 62

EN CAS D'URGENCE

un problème de santé? composez le bon numéro :



urgences: **144**



services de garde: médecin pharmacien dentiste **0848 134 134**



hotline pédiatrique: **032 713 38 48**

ine.ch

Les pharmacies de service au Vallon sont ouvertes au public le dimanche et jours fériés de 11 h à 12 h et de 17 h à 18 h.

Policlinique de l'RHNe Val-de-Travers, Couvet (7j/7 et 24h/24)

Rendez-vous suivi et pansements 032 919 47 08

Permanence médico-chirurgicale 0848 134 134

Ambulance 144

Intoxication 145

Police-secours 117

Service de défense incendie et de secours (SDIS Valtra) 118

Police neuchâteloise

Fleurier 032 889 62 27

Service de l'eau de Val-de-Travers 032 886 43 78 NUMÉRO D'URGENCE

Du lundi au jeudi, de 17h à 7h ainsi que le vendredi après-midi, le week-end et les jours fériés. En dehors de ces heures, le service de l'eau est atteignable au **032 886 43 45**

En cas de fuite ou autres problèmes concernant le réseau d'eau sis sur le domaine public.



(Suite) HISTOIRES DE

Être femme et travailleur humanitaire: quatre belles découvertes

Écrit par Abigail Drane - 5 mars 2020

On devient la « petite sœur » de grands frères attentionnés

« À Medair, nous sommes une famille. Peu importe que tu viennes d'ici ou d'ailleurs. On est ensemble et on est Medair », m'a dit Tabesh la première fois qu'on s'est rencon-

Avis mortuaires

Tu es un abri pour moi... Tu m'entoures de chants de délivrance. Psaume 32.7

Sa nouvelle famille de l'EMS Valfleuri à Fleurier ;
Gérald Clément, son fils, et son amie Luciana, à Cernier ;
Céline et Frédéric Clément, ses petits-enfants ;
Jacques-Alain Clément, son fils, et son conjoint Robert Chatelan, aux Cullayes,
ainsi que les familles parentes et amies ont la douleur de faire part du décès de

Marie-Thérèse CLÉMENT née Terreaux

survenu à Fleurier, le mercredi 26 août 2020, à l'âge de 85 ans, après des mois de maladie supportée courageusement, aidée par l'efficacité exemplaire du home Valfleuri et de son médecin, le Dr Arnaud Clottes à qui nous adressons nos sincères remerciements.

Une cérémonie intimiste a été célébrée dans l'intimité familiale.

Adresses de la famille :

Gérald Clément Bois Noir 23 2053 Cernier
Jacques-Alain Clément Case postale 62 1083 Mézières

Cet avis tient lieu de lettre de faire-part



VAL-DE-TRAVERS
Toutes formalités À votre service 24 h sur 24 Prévoyance funéraire

Tél. 032 861 12 64

Tél. 032 861 38 35 - pf.dubois@bluewin.ch



Pour un dernier adieu à

Madame Jolande GRAND



décédée le 26 février 2020, une messe sera célébrée en son honneur,

le samedi 5 septembre à 10h30, à l'église catholique de Fleurier.

Merci de ne pas apporter de fleurs. Si vous désirez faire un don en mémoire de Jolande, une urne sera à disposition à l'entrée de l'église et la somme récoltée sera versée à une œuvre caritative.

Afin de se conformer aux prescriptions sanitaires actuelles, masques et gel seront à disposition.

In memoriam

En souvenir de Antonio Bernardo SERRA 1925-2020

Tel un voilier guidé par la brise d'un matin de mars 2020, notre cher Papa et Abuelo est parti rejoindre l'océan des lumières. Depuis le bord de cette longue rive, toute sa famille vous remercie chaleureusement pour vos marques de sympathie et d'amitié. Comme un phare dans la tempête, elle nous ont réconfortés dans cette douloureuse épreuve.

Une célébration du souvenir aura lieu le samedi 5 septembre 2020, à 10 heures, à l'église catholique de Travers.

Merci de vous munir d'un masque et d'une feuille avec vos coordonnées que nous récolterons.

Familles Serra et Chardon Travers, septembre 2020

très à Kaboul. Mes collègues masculins sont pleins d'attentions fraternelles : ils m'ont appris les coutumes locales et ont veillé sur moi lorsque j'étais malade dans les villages isolés. Ils m'escortaient même lors de mes fréquents déplacements au marché.

Lors d'une visite à une de nos bases dans les hauts plateaux du centre de l'Afghanistan, les collègues hommes voulaient s'assurer que les femmes n'aient pas à sortir pour aller aux toilettes pendant la nuit. Avec beaucoup d'efforts, ils ont réparé les toilettes du bâtiment qui ne fonctionnaient plus. Une belle attention ; toutefois, les toilettes se situaient de l'autre côté d'une cargaison de sacs de ciment et de matériel de construction destinés aux villages. Un vrai parcours du combattant.

On s'habitue à tout, même aux styles vestimentaires les plus différents

Porter le voile en Afghanistan devient très rapidement normal. C'est au Moyen-Orient que les choses se compliquent. Les styles vestimentaires diffèrent selon les



pays et parfois même selon les provinces ! Je remercie mes collègues qui m'ont aidée, avec beaucoup de patience, à me faire à ces changements. Aujourd'hui, ma garde-robe est composée d'abayas noirs, de tuniques pailletées, de jeans moulants et de burqas ! Ne rigolez pas, mais les jours où j'arrivais à assortir mon voile à ma tenue, je jubilais !

Lancement de la campagne Elections au Conseil général

J-7

PLR

Les Libéraux-Radicaux

Val-de-Travers

à l'affiche
CITTADINI DEL MONDO (VO/ST)
vendredi : 20h30 / dimanche : 17h30
14/12 ans
INCEPTION - 10 ANNIVERSARY
(RE RELEASE)
samedi et dimanche : 20h30 - 14/12 ans acc.
SCOOBY !
dimanche : 15h - 6/4 ans acc.
Lanterne magique :
LES TEMPS MODERNES
mercredi : 16h
Ensuite :
Les temps modernes - Tenet - Scooby !...

colisée
www.cinecouvet.ch

AVIVO GYM
reprise des cours
**dès le lundi
7 septembre**
aux heures habituelles

**NOUVEAUX
NUMÉROS**

Cabinet Dre Bedou Bénédicte
Téléphone : 032 862 65 67
Cabinet Dr Clottes Arnaud
Téléphone : 032 862 65 65

Le cabinet médical est toujours
à la même adresse
Cabinet médical Fleurier
Ruelle Rousseau 2
2114 Fleurier

cora Reprise des horaires
habituels
du Bric-à-Brac
Tél. 032 860 13 38

Nous avons le plaisir de vous annon-
cer que le Bric-à-Brac reprend ses
horaires habituels d'ouverture soit :

Mercredi	15h-18h
Jeudi	15h-18h
Vendredi	15h-18h
Samedi	10h-12h

Les dons sont à nouveau accep-
tés et nous vous en remercions par
avance.

Recherche de bénévoles
Notre service de courses à domicile
est maintenu. Si vous avez du temps
et que vous êtes intéressés à ef-
fectuer ponctuellement les courses
pour les plus vulnérables, nous
recherchons des bénévoles! N'hési-
tez pas à nous contacter pour plus
d'informations, tél. 032 886 46 20.

Le P'tit Python mercerie, tissus, laine et atelier de couture

Vous invite à partager le verre
de l'amitié à l'occasion
de l'inauguration de son magasin

samedi 5 septembre de 9h à 16h
Grand-Rue 16 - 2114 Fleurier

Participe à la grande
**journée d'initiation
à la lutte suisse**

Aimerais-tu t'initier
à la lutte suisse?
Si ce sport t'intéresse, nous t'invitons
cordialement à la journée découverte de
la lutte suisse.

Plus d'informations sur
www.esv.ch

Le
**5 sept.
2020**

Salle ^{Fleurier}
Longereuse
14h - 17h

OEIL FLÂNEUR

Il fallait être vigilant, lundi,
à l'heure du passage du train !

La Permanence Volta Fleurier a le plaisir de vous informer
qu'une nouvelle consultation gynécologique et obstétrique
est à disposition des patientes, desservie par :

Dr Aristide SOLIDAKIS
Spécialiste FMH en gynécologie et obstétrique

Prise de rendez-vous au 032 556 20 02

permanence volta
MÉDICO-CHIRURGICALE 7/7

Av. de la Gare 5A / 2114 Fleurier / www.permanencevolta.ch

Soho Vape
E-CIGARETTE

Boutique à Colombier
+
conseil personnalisé
pour la cigarette électronique

Rue de la Société 3 • 2013 Colombier
078.676.18.69 • sohovape@hotmail.com
Places de parc à disposition

**Le cabinet dentaire
RÉMY WITSCHARD**
032 861 12 39

sera
FERMÉ
les jeudis après-midi
et les vendredis.

Rue du Patinage 21 - 2114 Fleurier

PMH
Constructions métalliques - Serrurerie
Pierre-Philippe Muriset
Rue du Quarre 5 Les Prés Bugnons 4
2113 Boveresse 2525 Le Landeron
www.serrurerie-muriset.ch
032 751 63 73 - 079 334 20 34

Pas de Fête des fontaines pour Buttes et Môtiers!

Au regard de la crise sanitaire complexe liée au Covid-19 et de la situation dans le canton, la gym dames, l'Amicale et le comité d'école de Buttes sont au regret d'annoncer l'annulation de la Fête des fontaines qui aurait dû avoir lieu le 12 septembre prochain. Le traditionnel picoulet n'aurait également pas pu être maintenu.

Cette décision est prise par prudence et avec beaucoup de tristesse mais les sociétés souhaitent se prémunir de tout risque de contamination inutile et préserver la santé des habitants. À vos inscriptions pour l'année prochaine !

Pour Môtiers

Certaines fontaines môtisannes seront, quant à elles, décorées avec le thème « Suisse traditionnelle ».



CE NUMÉRO EST DE
12 PAGES

Pour l'association Nantibatingou, ce sera une année sans...

... Une année sans Vid'armoires, sans course des 2 heures solidaires, sans assemblée générale, sans vente de gaufres...

Effectivement, en raison des mesures sanitaires liées au Covid-19, l'association Nantibatingou renonce à organiser ses traditionnelles manifestations cette année.

Cependant, le comité continue d'entretenir des contacts étroits et amicaux avec ses correspondants du complexe scolaire Ourbouga à Natitingou et se tient régulièrement au courant de la situation au nord-ouest du Bénin. Plusieurs projets sont d'ores et déjà en préparation : construction d'un point d'eau à Ourbouga, rénovation d'un bâtiment scolaire à Yokossi et soutien à deux orphelinats à Natitingou.

Le comité remercie et encourage ses généreux membres et donateurs à continuer de soutenir ses futurs projets. Le comité s'engage à reprendre ses activités dès le début de l'année 2021 pour autant que la situation sanitaire le permette.

En ce qui concerne plus particulièrement le Vid'armoires – vente de vêtements de 2^e main – les personnes qui souhaitent faire don de leurs vêtements peuvent le faire à tout moment en contactant Sandrine Bosson – 076 305 05 23 ou en les déposant à la rue du Temple 22 à Fleurier. La date de la prochaine édition pourrait avoir lieu au printemps 2021.

Un samedi musical à Bleu de Chine



Magnifique ambiance samedi dernier à Bleu de Chine ! Vincent Vallat a enchanté le public de sa poésie du quotidien. Une heure de

générosité musicale, une vingtaine de personnes dont des Jurassiens venus écouter leur barde... et une jeune maman qui se souvient de

l'avoir entendu étant petite et qui voulait que ses enfants découvrent ce chanteur extraordinaire !

Dimanche, les galeristes proposent leur traditionnel Croqu'art. En plus de l'ouverture normale de la galerie de 15 h à 18 h, allez à la découverte des œuvres des artistes qui seront présents entre 11 h 30 et 13 h 30 : Thierry Palaz (sculpture), Gisèle Poncet (dessin et peinture) et Véronique Zaech (peinture).

Si la météo le permet, l'accès au jardin sera possible et les visiteurs pourront déguster un petit encas préparé par les artistes. Activité libre et gratuite, inscription souhaitée.



ILS SONT SORTIS POUR...

Service de défense incendie et de secours

Les sapeurs-pompiers du SDIS sont sortis les :

Mercredi 26 août : à 11 h 08 à La Côte-aux-Fées, à la suite du déclenchement d'une alarme automatique (sans engagement sur place).

Samedi 29 : à 17 h 29 à Buttes, à la suite du déclenchement d'une alarme automatique avec engagement sur place.

Dimanche 30 : à 1 h 20 à Buttes, aide au portage pour les ambulanciers.

Plus d'infos : www.sdis-valtra.ch

Fontaines décorées à Môtiers

Lors de la traditionnelle Fête des fontaines, samedi 12 septembre, certaines fontaines du village môtisan seront décorées, avec pour thème « Suisse traditionnelle ».

Lanterne magique du Val-de-Travers Gentils monstres et méchants humains!

Le mercredi 9 septembre, à 14 h 30, La Lanterne magique du Val-de-Travers débutera sa nouvelle saison au cinéma Colisée, à Couvet, avec un nouveau programme de 9 films de tous les genres, toutes les époques, provenances et techniques. L'occasion rêvée pour les 6-12 ans de s'amuser avec leurs camarades et de grandir ensemble grâce aux images et aux sons qui offrent tant d'émotions !

Les 9 nouveaux films proposés cette saison à La Lanterne magique proviennent du monde entier et témoignent de l'extraordinaire diversité du cinéma, du muet au sonore en passant par le noir-blanc et la couleur. Les membres de La Lanterne magique du Val-de-Travers auront la chance de découvrir non seulement des incontournables du 7^e art comme « Les Temps modernes », de Charlie Chaplin où l'extraordinaire Charlot subit et dénonce le travail à la chaîne, mais aussi des œuvres plus récentes, à l'exemple de « Hôtel Transylvanie » et ses gentils monstres, sans oublier le mythique « E.T. »

Autant de films adaptés à l'âge des enfants et au concept à la fois amusant et formateur de La Lanterne magique : en lisant le journal illustré reçu à la maison avant chaque séance, les enfants se préparent à chaque film sans a priori. Une fois dans la salle, un spectacle joué par des comédiens professionnels leur permet d'approfondir un thème en lien avec l'œuvre présentée.

À La Lanterne magique, les enfants découvrent le cinéma 9 fois par an sans leurs parents mais toujours en compagnie de leurs camarades, ce qui leur permet d'apprendre à se trouver une place au sein du public et à respecter les autres. Dans la salle, des « mamans gardiennes » sont bien sûr présentes en permanence pour les épauler. Entre leur 6^e et leur 12^e année, les enfants peuvent ainsi voir 63 films qui les aident à grandir, à s'intégrer en société, à se forger un point de vue critique sur les images de leur quotidien et à apprivoiser les émotions « grand écran », qui préparent à celles de la vraie vie, en toute intelligence !

Et les parents dans tout ça ?

En plus du journal qu'ils peuvent lire à la maison avec leurs enfants, les parents ont la possibilité de savoir comment La Lanterne magique choisit ses films et de connaître leurs qualités thématiques, techniques, esthétiques ou historiques. Pour ce faire, ils sont invités à se rendre dix jours avant chaque séance sur la page Internet du club de leur enfant, à l'adresse www.lanterne-magique.org pour y découvrir les raisons pour lesquelles le film a été choisi, ainsi que ses particularités, ce qui leur permet de saisir la cohérence de la programmation et de dialoguer encore mieux à propos des films avec leurs enfants.

Informations pratiques

Une fois par mois, pendant l'année scolaire, les membres du club découvrent un nouveau film au cinéma.

La carte de membre coûte Fr. 40.- pour les 9 séances de la saison (Fr. 30.- pour le 2^e enfant, gratuit dès le 3^e). Elle permet aussi de bénéficier d'invitations à des avant-premières, de participer à des événements, des concours ou des ateliers dans les festivals ou les écoles, sans oublier les jeux didactiques disponibles sur le site Internet de La Lanterne magique. Inscriptions en ligne sur www.lanterne-magique.org ou auprès de M.-F. Oberbeck, Temple 7, 2^e étage (atelier Fil), Fleurier (sauf mercredi) ou en venant au cinéma Colisée 30 minutes avant le début du film (inscriptions possibles toute l'année).

LES FILMS

Cittadini del mondo

De Gianni Di Gregorio, comédie dramatique, avec Gianni Di Gregorio, Ennio Fantastichini, Giorgio Colangeli...

Il n'est jamais trop tard pour changer de vie. Deux retraités, le Professeur, qui a enseigné le latin toute sa vie, et Giorgetto, Romain pur jus qui touche une pension de misère, se disent qu'ailleurs, dans un autre pays, l'herbe sera plus verte et leur pouvoir d'achat plus conséquent. Ils sont rejoints dans leur projet de départ par Attilio, antiquaire bohème et grande gueule.

Inception – 10 anniversary

De Christopher Nolan, États-Unis, Royaume-Uni, science fiction, thriller, avec Leonardo DiCaprio, Marion Cotillard, Ellen Page...

Dom Cobb est un voleur expérimenté – le meilleur qui soit dans l'art périlleux de l'extraction : sa spécialité consiste à s'approprier les secrets les plus précieux d'un individu, enfouis au plus profond de son subconscient, pendant qu'il rêve et que son esprit est particulièrement vulnérable. Très recherché pour ses talents dans l'univers trouble de l'espionnage industriel, Cobb est aussi devenu un fugitif traqué dans le monde entier qui a perdu tout ce qui lui est cher. Mais une ultime mission pourrait lui permettre de retrouver sa vie d'avant – à condition qu'il puisse accomplir l'impossible : l'incep-

tion. Au lieu de subtiliser un rêve, Cobb et son équipe doivent faire l'inverse : implanter une idée dans l'esprit d'un individu. S'ils y parviennent, il pourrait s'agir du crime parfait. Et pourtant, aussi méthodiques et doués soient-ils, rien n'aurait pu préparer Cobb et ses partenaires à un ennemi redoutable qui semble avoir systématiquement un coup d'avance sur eux. Un ennemi dont seul Cobb aurait pu soupçonner l'existence.

Scooby!

De Tony Cervone, États-Unis, comédie, animation, famille, avec Kiersey Clemons, Zac Efron, Will Forte...

Après avoir résolu des centaines d'affaires et vécu d'innombrables aventures, Scooby et sa bande doivent désormais s'attaquer à leur énigme la plus redoutable : un complot destiné à déchaîner les forces du chien-fantôme Cerberus.

Lanterne magique Les temps modernes

De Charlie Chaplin, États-Unis, 1936.

Dans « Les Temps modernes », Charlot se retrouve aux prises avec le monde déshumanisé du travail, le chômage et la crise. Toujours positif malgré les péripéties, il montre combien l'amour peut être le moteur de l'espoir. Commentée en direct comme au temps du muet, la projection constitue une expérience unique.

HOCKEY SUR GLACE 2^E LIGUE



Les Fleurisans s'imposent face à Bulle



Fleurier – Bulle-La Gruyère 4-2 (0-1, 2-0, 2-1)

Buts de : Rambousek (2x), Marthaler (x2).

Paoli, Lucarella ; Jeanneret, Pipoz ; Rambousek, Marthaler, Kisslig ; Aeschlimann, Richter ; Gudel, Dubois S., Sauser ; Colò, Dubois G. ; Di Caprio, Huguenin, Chariatte.

Pour leur deuxième partie de la semaine, les Fleurisans recevaient le HC Bulle-La Gruyère.

La mise en route fut particulièrement difficile pour les locaux qui éprouvaient passablement de difficultés à poser leur jeu. Ce sont d'ailleurs les Fribourgeois qui ouvraient le score au milieu du tiers initial.

Changement de décor au retour des vestiaires ! Les hommes de Sandy Jeannin élevaient le rythme et passaient les cinq premières minutes de la période médiane dans le camp bullois qui faisait le dos rond.

Il fallait attendre la mi-match pour que l'égalisation tombe de la canne de Rambousek d'un lancer puissant en pleine lucarne et sur une passe de Marthaler. Après avoir ajusté à trois reprises les montants adverses, les Vallonniers prenaient

logiquement le dessus en fin de période par Marthaler avec la complicité de Kisslig et Di Caprio.

Ne parvenant pas à concrétiser leurs nombreuses occasions pour se mettre définitivement à l'abri, les pensionnaires du Centre de sports de glace concédaient l'égalisation en infériorité numérique. Ils passaient finalement l'épaule en fin de rencontre grâce à des réussites de Marthaler sur des passes de Rambousek et Kisslig puis Rambousek dans le but vide sur service de Marthaler et... Kisslig pour sceller le score à 4-2.

Le prochain test est fixé au 11 septembre à 20 h 15 à La Vallée-de-Joux face aux pensionnaires de 1^{re} ligue !

Nati U16 féminine

Après l'annulation des try-out qui devait avoir lieu ce mois d'août, l'équipe féminine U16 se réunira pour une nouvelle session. Ainsi, le 16 septembre, le groupe ouest se retrouvera à Huttwil. Trois filles du CP Fleurier en font partie : Eva Bargo Cuns, Mathilde Brauen et Clara Da Silva.

SKINORDIQUE



Nico Siegenthaler rejoint l'équipe d'encadrement du CRP Ski Nordique GJ

Nicolas Siegenthaler est le nouveau préparateur physique du Centre régional de performance dédié au ski de fond du Giron Jurassien. Bien connu du monde sportif, il complète l'encadrement de la structure menée par l'entraîneur Pierre Tichit et ses assistants. Le CRP ski nordique GJ, dirigé par Damien Pellaton, se retrouve ainsi complet pour la nouvelle saison.



Nicolas Siegenthaler.

Nicolas Siegenthaler, 62 ans, a pris ses fonctions de préparateur physique du CRP ski nordique GJ à la rentrée scolaire 2020-2021. Enseignant, mais également préparateur

physique notamment connu pour être l'entraîneur du vététiste Nino Schurter, le Biennois s'est lui-même illustré à ski de fond. Notamment lors des championnats du monde masters 1999 à Grindelwald (BE) quand il a remporté l'or et le scratch sur 50 km en style libre.

« Je suis très heureux de rejoindre le CRP ski nordique GJ, une structure innovante dans le cadre de Swiss-Ski et dédiée à la relève. Les jeunes sont motivés, l'encadrement à ski est bien en place avec Pierre Tichit aux commandes et je me réjouis de pouvoir apporter mon expérience en ce qui concerne la condition physique », relève Nicolas Siegenthaler.

Il permet au CRP ski nordique GJ de retrouver une structure d'encadrement alignée sur ses ambitions. En effet, le rôle de préparateur physique était vacant depuis l'automne 2019 après le départ de Jérémy Barfuss. Pierre Tichit, entraîneur responsable du CRP ski nordique GJ, avait assuré l'intérim parallèlement à son engagement à la tête de l'équipe composée de dix-neuf athlètes.

fondation du val-de-travers en faveur des personnes âgées

l'entour(âge)

Le foyer de jour l'entour(âge) accueille à la journée des personnes âgées vivant à domicile, désireuses de rompre leur solitude ou de trouver une aide et un soutien pour certaines activités de la vie quotidienne.

foyer de jour



Au foyer de jour l'entour(âge) vous trouverez :

- Un environnement agréable et sécurisant
- Un service personnalisé et adapté
- Des activités individuelles et de groupe
- Un lieu d'échanges et d'écoute
- La possibilité de retrouver ou maintenir une vie sociale
- Un riche catalogue d'activités
- Un partenariat avec les services d'aide et de soins à domicile ainsi que les médecins et les proches

Une question ? • Pour visiter ? • Pour une journée d'essai gratuite ?

Appelez-nous au 032 862 11 88

petits-clos 37 - 2114 fleurier - +41 32 862 11 88 - foyerdejour@lentourage.ch - lentourage.ch

SKIALPIN



UNI HOCKEY 4^E LIGUE

Coupe de Suisse

Demain vendredi, à espaceVal, à Couvet, le Fleurier unihockey club klub recevra l'UC Tramelan, pensionnaire de 1^{re} ligue petit terrain, pour le compte des 64^e de finale de la coupe de Suisse de unihockey. Tramelan fait partie des 2 seules équipes romandes à ce niveau, qui est le niveau le plus élevé du pays.

C'est donc dans la peau du petit poucet que les coéquipiers de Patrick Grandjean se retrouveront.

Grâce au soutien inconditionnel des Vallonniers, tout est possible. Pour réaliser cet exploit, il faudra faire preuve de patience et de rigueur. Mais les jeunes unihockeyeurs fleurisans sont prêts et motivés !

La buvette sera ouverte dès 18 heures. Début du match à 19 h 30, entrée libre. Prévoir une petite marge de sécurité afin de pouvoir remplir les conditions sanitaires pour la bonne tenue du match. En effet, la prise des coordonnées de chaque spectateur est exigée pour satisfaire le plan de protection sanitaire.

En cas de qualification, le FUCK aura le privilège de recevoir Cazis, triple tenant du titre, soit la meilleure équipe suisse actuelle. On compte sur vous !

Les jeunes du SC Fleurier très actifs pendant tout l'été



Les jeunes du Ski-Club Fleurier ont été très actifs durant toutes les vacances d'été.

Covid-19 oblige, le club a décidé de maintenir les activités sportives durant les vacances étant donné que beaucoup d'enfants ne partaient pas.

Adrénaline, endurance, agilité : tout a été au programme.

Ils ont fait de l'accrobranche, du paddle, des randonnées, un tournoi interne de pétanque, du BMX, du vélo sur piste à Aigle, la Cabane des Dix et la tyrolienne de la Dixence.

Dès lors, ils sont en grande forme pour attaquer leur saison sur les lattes.

Élan...

Septembre 2020



EREN
Eglise réformée évangélique
du canton de Neuchâtel
Paroisse du Val-de-Travers



Méditorial - La générosité de la nature

Dans l'une des dernières séances de la Société protectrice des animaux, il a été donné lecture d'une note dans laquelle sont additionnées les pertes que cause la destruction d'un nid.

«Le fils d'un paysan déniché un nid de passereaux ou autres oiseaux qui contient au moins cinq œufs ou cinq petits. Chaque petit mange journalièrement cinquante mouches ou autres insectes. Cette consommation dure quatre ou cinq semaines; prenons une moyenne de trente jours, ce qui fait 50 multiplié par 5, multiplié par 30, égal 7500 mouches pour chaque nichée. Chaque mouche mange journalièrement en fleurs, feuilles, etc., une quantité égale à son poids jusqu'à ce qu'elle ait atteint son maximum de croissance; en trente jours, elle aura mangé une fleur par jour, fleur qui aurait été un fruit. Donc, en trente jours, chaque mouche ayant mangé trente fruits, les 7500 mouches de tout à l'heure auraient mangé 225 000 fruits.

Si le fils du paysan avait laissé où il était le nid qu'il a déniché, il aurait épargné au pays 225 000 pommes, poires, abricots, etc...»

Notre société actuelle s'inquiète de la destruction galopante de la flore et de la faune naturelle. L'exercice mathématique ci-dessus donne un reflet singulier de cette vivacité qu'est la richesse offerte à chaque nouveau printemps.

Prendre conscience, pendant qu'il est encore possible, de ralentir l'effet nocif des « destructeurs de nids » ; il n'est pas nécessaire de les nommer ici. Au contraire, se tourner vers la puissance des pollens ne demandant qu'un minimum d'espace pour développer son fruit. Un peu de modestie n'enlève rien à la satisfaction de bien-être auquel chacun aspire avec raison.

L'évangéliste Moody affirme « Quand je prie, je parle à Dieu, quand je lis la Bible, c'est Dieu qui me parle. »

La création étant le langage universel de la vie, laissons-la illuminer notre horizon.

André Chédel, prédicateur laïc

Cultes du mois de septembre 2020

Di 6 septembre
10h – Couvet, David Allisson

Sa 12 septembre
17h30 – Môtiers, Véronique Tschanz Anderegg

Di 13 septembre
10h – Saint-Sulpice, Véronique Tschanz Anderegg

Sa 19 septembre – avec les chants de Taizé
17h30 – Môtiers, Jean-Samuel Bucher

Lu 21 septembre – confirmations et baptêmes
10h – Fleurier, Patrick Schlüter et David Allisson

Sa 26 septembre
17h30 – Môtiers, Eric Bianchi

Di 27 septembre
10h – Buttes, Eric Bianchi

Di 4 octobre - culte des récoltes
10h – Les Bayards, Séverine Schlüter et André Chédel

Reprise du tournus des cultes

Le tournus des cultes dans les différents lieux reprend dès septembre selon le tableau ci-contre.

Les mesures de précaution sanitaire sont toujours en vigueur : garder les distances et quand cela n'est pas possible, porter un masque, lavage ou désinfection des mains, renoncer à participer en cas de symptômes.

Afin de simplifier l'organisation du service du culte, la Sainte Cène sera, dans un premier temps, célébrée uniquement lors du culte du samedi à Môtiers.

Merci à tous les participants au culte pour leur soutien aux mesures mises en place et aux précautions demandées.

TÉLÉPHONES UTILES

Présidents de paroisse

Dominique Jan Chabloz, 079 272 92 31, dominique.jan-chabloz@bluewin.ch

Jean-Samuel Bucher, 079 228 44 24, jeansamuel.bucher@gmail.com

Ministres

David Allisson, pasteur, 032 861 12 72, david.allisson@eren.ch

Patrick Schlüter, pasteur, 032 863 34 24, patrick.schluter@eren.ch

Séverine Schlüter, pasteure, 032 863 34 14, severine.schluter@eren.ch

Véronique Tschanz Anderegg, pasteure, 079 311 17 15, veronique.tschanzanderegg@eren.ch

Eric Bianchi, diacre stagiaire, 077 527 40 99, eric.bianchi@eren.ch

Aumônerie des homes

Karin Phildius, pasteure, 079 394 65 67, karin.phildius@eren.ch

Secrétariat paroissial

Grand-Rue 25, 2108 Couvet
032 863 38 60, valdetravers@eren.ch
ouvert ma + me + je de 8h à 11h et mardi + mercredi de 14h à 16h30

NOS PRIÈRES POUR

- que l'incertitude ne trouble pas notre sérénité

- les catéchumènes fêtés le 21 septembre

Page Internet: www.eren.ch/vdt

Alpage & Buvette

MONT BARRES

À NOUVEAU OUVERT DÈS LE 3 SEPTEMBRE

Thérèse et son équipe se réjouissent de vous accueillir.

Fermeture hebdomadaire : lundi et mardi

Réservation souhaitée

METS AU FROMAGE | TARTARE | AUTRES SPÉCIALITÉS

LES VERRIÈRES Tél. 032 866 14 58 Mobile 079 829 79 12

Je cherche machines agricoles

- andaineur
- pirouette
- presse
- épandeur à fumier
- tracteur
- etc.

Tél. 079 582 23 64 ou 024 454 39 73

Auberge
Boucherie de campagne

AU PIED DE COCHON

Chez Matraz
2117 La Côte-aux-Fées
Chr. Bezençon : 079 648 13 33

Moules frites
(à réserver, places limitées)

Vendredi 4 septembre soir
Samedi 5 septembre midi et soir
Dimanche 6 septembre midi et soir

Samedi 12 septembre COMPLET jusqu'à 17h

Vacances
du dimanche 20 à 16h au jeudi 24 septembre inclus

La saison des TRIPES est de retour (sur réservation)

Spécialité maison : rognons de veau

Chez Kiquet **Boucherie Traiteur Henri Racine**

Grand-Rue 5 - 2105 Travers
Tél. 032 863 13 42 - Fax 032 863 24 38

Souris d'agneau fraîche Fr. 22.-/kg
du jeudi 3 au mercredi 9 septembre inclus

le goût du vrai

CHARPENTE COUVERTURE MENUISERIE

PASCAL ISLER Sàrl

TEL. 079 328 80 73

CONSTRUCTION TOUTS BOIS
POSE DE SOLS ET PARQUETS

Votre bonne table est appréciée par nos lecteurs.

Pensez-y!

Courrier Val-de-Travers HEBDO

Tél. 032 861 10 28
info@courrierhebdo.ch

CODONI SA
Entreprise de maçonnerie

MAÇONNERIE BÉTON ARMÉ | CARRELAGE RÉNOVATION DE CRÉPIS À L'ANCIENNE

COUVET
+41 32 863 12 16

Thierry +41 79 679 54 05 | Marin +41 79 679 31 31
codoni@bluewin.ch

LES SIX-COMMUNES MÔTIERS

CAFÉ-RESTAURANT

L'été touche à sa fin

Dernier moment pour venir sous les arcades ou en salle à manger déguster

- Une salade pur suisse
- Mignons d'agneau grillés sur salade de lentilles
- Entrecôte de cochon heureux et son jus à l'absinthe
- Vitello tonnato, roastbeef froid sauce tartare
- Nos différents sorbets maison, etc.

Fermetures hebdomadaires:
Lundi toute la journée
Mardi toute la journée

Pierre-Alain & Marianne Rohrer
CH-2112 Môtiers
Tél. 032 861 2000 - www.sixcommunes.ch

Jehle
PAYSAGISTE Sàrl

- Pasquier 21
- Fleurier
- 032 861 16 95
- 079 417 99 58
- ph.jehle@bluewin.ch

Création et entretien de jardin

À VENDRE Bois de feu scié à 25 cm. Sac de 15 kilos à Fr. 10.-

Livraison possible sur demande.

Tél. 079 449 43 44

Switzerland's 4x4
SUBARU



Garage du Pré



Thierry Sauser
Entre-deux-Rivières
2114 Fleurier
T. 032 861 34 24
garagedupre@bluewin.ch

Environ 60 m².
Cuisine complètement équipée de la fabrique ouverte sur séjour, salon + 1 pièce, hall, salle de bains, cave et jardin.
Libre de suite.

Surface commerciale
Environ 25 m², avec vitrine pouvant être équipée pour salon d'esthétique, massages, mains, bureau ou vente.
Tél. 079 484 29 11

Nos occasions sur
www.garagedupre.ch

À LOUER
À FLEURIER
Place d'Armes
Appartement de 5 pièces
Poutres apparentes, cuisine agencée, grande salle de bains avec baignoire et douche, WC et lavabo séparés, grand salon avec cheminée.
Libre de suite ou à convenir
Loyer **Fr. 1250.-** charges comprises
Tél. 079 708 89 48

À LOUER
À BUTTES
Appartement de 4 pièces
Quartier tranquille près de la rivière, cuisine agencée, WC séparés, cave, buanderie.
Part au jardin.
Libre dès fin septembre
Loyer **Fr. 900.-** charges comprises
Tél. 079 238 13 15

Appartement à louer
Rue de la Gare 203 aux Verrières
Magnifique appartement de 4 pièces, 2^e étage, cuisine agencée, salon, 3 chambres, salle de bains, cave, 2 balcons.
Loyer **Fr. 950.-**, charges Fr. 300.-
Libre: de suite
Pour d'autres renseignements:
Fiduciaire C. Lebet - Tél. 032 866 15 14

À LOUER de suite à COUVET
Rue du Progrès 5
Bel appartement de 2 pièces, 2^e étage, 45 m², cuisine agencée, cave, part au jardin.
Loyer: **Fr. 594.-** charges comprises

Rue de l'Hôpital 19
Magnifique appartement dans les combles, 4 pièces, 93 m², cuisine ouverte sur très grand salon, douche/WC, cave, part au jardin.
Loyer: **Fr. 1'000.-** charges comprises
Bel appartement de 3 pièces, 2^e étage, grand balcon, 80 m², salle de bains rénovée + WC séparés, cave, part au jardin.
Loyer: **Fr. 870.-** charges comprises
VAL D'AREUSE LOCATIONS
Grand-Rue 36 bis
2108 Couvet - tél. 032 863 21 71

À LOUER
À TRAVERS
Centre du village
Joli 3 1/2 pièces avec balcon
Belle vue jardin, cuisine agencée habitable, chambres avec parquet, salle de bains/baignoire, réduit, cave, galetas, place de parc privée.
Libre dès le 01.10.2020
Loyer **Fr. 860.-** + charges
Tél. 078 885 18 87

À LOUER
à SAINT-SULPICE
Duplex de 5 1/2 pièces
Cuisine agencée, grand salon avec cheminée, 4 chambres, salle de bains, cave, galetas.
Pas d'animaux.
Loyer **Fr. 1'350.-** charges comprises.
Libre dès le 01.10.2020 ou à convenir.
Tél. 032 861 32 16

À LOUER
à TRAVERS - Immeuble rue Sandoz 4
Appartement de 3 pièces avec balcon
Libre de suite.
Loyer **Fr. 690.-** + charges
Possibilité de louer un garage: Fr. 80.-/mois, priorité aux locataires de l'immeuble
Tél. 079 290 21 69

À LOUER au centre de FLEURIER
Bel appartement de 3 pièces au 1^{er} étage
Grand séjour, 2 chambres, cuisine agencée habitable, lave-vaisselle, salle de bains, WC, lavabo 2 vasques, baignoire, hall, réduit, part à la buanderie.
Loyer **Fr. 750.-** + charges Fr. 200.-
Libre dès le 1^{er} octobre 2020
Tél. 079 311 85 37

De l'imagination à la réalisation depuis 1990



ANTONIO GONZALEZ
ENTREPRISE DE PEINTURE
Vers Plaine Fin 3 | 2112 Môtiers
Tél. 032 861 29 75
Mobile 079 282 45 59

UNE SOLUTION COMPLÈTE POUR TOUS VOS PROJETS TAILLÉS SUR-MESURE

Charpente / Couverture pour tous types de construction
Étude de projets / plans virtuels
Taillage de vos projets sur CNC
Rénovation, création, façade, isolation
Menuiserie / rénovation intérieur
Bois Suisse et régional



BUCHS
CHARPENTERIE SA

Entre-deux-Bolles 3
2117 La Côte-aux-Fées
T 032 865 11 28
roger@buchs-freres.ch
gael@buchs-freres.ch

MONNET

FERBLANTERIE SANITAIRE
079 607 10 47
032 863 23 05
2103 Noiraigue
Notre savoir-faire à votre service

SEVT

- ÉLECTRICITÉ
- TÉLÉMATIQUE
- PARATONNERRE
- ÉLECTROMÉNAGER

Société Electrique du Val-de-Travers SA
Depuis plus de 20 ans, votre spécialiste dans votre région, pour toutes vos installations électriques!
www.sevt.ch / Rue du Preyel 9 - 2108 Couvet / 032 863 12 24

BRÛLEURS À MAZOUT
Test antipollution
Service avec abonnement
032 863 33 27
079 624 05 13
F. BERSET - 2108 COUVET
CONTRÔLEUR OFFICIEL AVEC BREVET FÉDÉRAL

A2M APPAREILS
Ménagers Marechal

Rue du Grenier 11
2114 FLEURIER

Service Technique
réparation toutes Marques
lave-linge, Lave-vaisselle,
Sèche-linge, Cuisinière,
Réfrigérateur, Congélateur ...
Tél. 032 861 21 03



maulini
CONSTRUCTION SA
2105 TRAVERS - T+41 (0)32 863 33 45

MAÇONNERIE
BÉTON ARMÉ
CHAPES LIQUIDES
SABLAGE
CARRELAGE
PLÂTRERIE
ÉCHAFAUDAGES

Juan Yves-Alain

- Chauffage
- Sanitaire
- Ferblanterie
- Couverture

2114 Fleurier - 079 426 29 38

KF ENERGIES

CHAUFFAGE • SANITAIRE
SERVICE APRES-VENTE
BRÛLEURS GAZ - MAZOUT BREVET FEDERAL

Fabrice Keller - 079 179 04 20
Mike Förster - 079 179 04 21
032 860 12 91 - 2114 Fleurier - kfenergies@bluewin.ch

CONTRÔLE D'INSTALLATIONS ÉLECTRIQUES

HENRI KOTTISCH
Contrôleur avec brevet fédéral

2108 Couvet - tél: 079 601 86 94 - kottisch@bluemail.ch

Mr Kola, voyant médium
Résout les problèmes qui vous inquiètent: retour immédiat et rapide de l'être aimé, impuissance sexuelle, chance aux jeux, désenvoûtement, fidélité, etc.
Résultat rapide et 100% garanti
Tél. 079 951 86 67

Entreprise en bâtiment

YVAN BORDIGNON

- Maçonnerie
- Béton armé
- Plâtrerie
- Carrelage
- Divers

CLOS-DONZEL • 2114 FLEURIER • Tél. 032 861 41 31



FOOTBALL 2^e LIGUE

Grosse déception pour la première



2^e ligue: Fleurier contre Le Locle II, 1-3.

© Loïc Valverde

Fleurier – Le Locle II 1-3 (1-1)

But de Wieland.

Faivre ; Ciurleo, Dreyer (Barigello), Rodrigues Azenha, Tabasso ; Longchamp, Gurnot, Laresche, Rossier (Nicot), Barraux ; Wieland.

2e ligue - Groupe 1

Fleurier - Le Locle II		1-3	
1. Béroche-Gorgier	2 2 0 0 (0)	7 : 2	6
2. ASI Audax-Friul	2 2 0 0 (1)	7 : 4	6
3. Coffrane	2 2 0 0 (2)	7 : 1	6
4. Bôle	2 1 1 0 (2)	5 : 3	4
5. Boudry	2 1 0 1 (1)	2 : 4	3
6. Marin-Sports	2 1 0 1 (3)	4 : 4	3
7. Le Locle II	2 1 0 1 (3)	3 : 3	3
8. Saint-Imier	2 1 0 1 (4)	3 : 3	3
9. La Chx-de-Fds II	2 0 1 1 (2)	1 : 2	1
10. United Milvignes	2 0 0 2 (0)	3 : 9	0
11. Fleurier	2 0 0 2 (2)	3 : 6	0
12. Étoile-Sporting	2 0 0 2 (9)	4 : 8	0

4^e LIGUE FÉMININE

Belle victoire des Covassonnes



4^e ligue féminine: Couvet contre Riaz, 2-0.

© Loïc Valverde

4^e ligue féminine - Groupe 1

Couvet - Riaz		2-0	
1. ASI Audax-Friul	1 1 0 0 (0)	3 : 1	3
2. Couvet	1 1 0 0 (0)	2 : 0	3
3. Cortaillod	0 0 0 0 (0)	0 : 0	0
Givisiez	0 0 0 0 (0)	0 : 0	0
Val-de-Ruz	0 0 0 0 (0)	0 : 0	0
Corminboeuf	0 0 0 0 (0)	0 : 0	0
Gumefens/Sorens	0 0 0 0 (0)	0 : 0	0
8. ASI Audax-Friul II	1 0 0 1 (0)	1 : 3	0
9. Riaz	1 0 0 1 (0)	0 : 2	0

4e ligue - Groupe 3

Le Parc II - Couvet II		2-0	
Helvetia NE II - Fleurier II		1-7	
1. Fleurier II	2 2 0 0 (0)	9 : 1	6
2. Superga	2 2 0 0 (2)	6 : 1	6
3. Étoile-Sporting II	1 1 0 0 (0)	8 : 3	3
4. Val-de-Ruz IV	1 1 0 0 (1)	3 : 1	3
5. Môtiers	1 1 0 0 (1)	3 : 2	3
6. Le Parc II	2 1 0 1 (2)	4 : 3	3
7. Espagnol NE	1 0 0 1 (0)	1 : 2	0
8. Cressier Sport	1 0 0 1 (0)	0 : 2	0
9. United Milvignes II	1 0 0 1 (4)	1 : 3	0
10. Helvetia NE II	2 0 0 2 (1)	1 : 11	0
11. Couvet II	2 0 0 2 (10)	3 : 10	0

Impression forte

2114 FLEURIER - Tél. 032 861 10 28
info@courrierhebdo.ch

IMPRIMERIE MONTANDON

Terrain de la Léchère
Football • Championnat suisse de 3^e ligue
Vendredi 4 septembre, à 20 h 15

FC Couvet
reçoit
FC Cortaillod

Coupe neuchâteloise
Mercredi 9 septembre, à 20 h 15

FC Couvet
reçoit
FC La Béroche-Gorgier

Samedi 5 septembre
Juniors A, groupe 1, à 14 h, à Couvet • **Val-de-Travers - Team Littoral**

Dimanche 6 septembre
4^e ligue, à 16 h, à Couvet • **Couvet II - United Milvignes II**

Vendredi 11 septembre
4^e ligue féminine, à 20 h 15, à Couvet • **Couvet - ASI Audax-Friul II**

SEVT
Société Electrique du Val-de-Travers S.A.
2108 Couvet
Tél. 032 863 12 24

- ÉLECTRICITÉ
- TÉLÉMATIQUE
- PARATONNERRE
- ÉLECTROMÉNAGER

SEVT: Votre spécialiste dans votre région, pour toutes vos installations électriques !

Délai de réception des annonces : **mardi midi**

Autres résultats

Juniors FF19: Val-de-Travers – FCFV 3-3 ; 2^e rang sur quatre pour les filles qui totalisent 4 points en 2 rencontres.

Juniors B: Hauterive – Val-de-Travers 5-2 ; après 2 parties et 3 points, les B sont 3^e sur dix.

Juniors C1: Val-de-Travers – Étoile-Sporting 3-0 ; les C1 occupent la 2^e place sur onze avec 6 points en 2 rencontres.

Juniors C2: Val-de-Ruz II – Val-de-Travers II 18-1 ; avec 0 point en 2 matches, les C2 sont 11^e sur onze.

Juniors D1: Val-de-Travers – Les Ponts-de-Martel 2-1 ; avec 6 points en 2 parties, les D1 sont 2^e sur dix.

Juniors D2: Le Locle II – Val-de-Travers II 3-10 ; après 2 parties, les D2 occupent la 1^{re} place sur neuf avec 6 points.

ENTREPRISE GÉNÉRALE EN BÂTIMENTS

G. FREY et fils sa

TÉL. 032 861 30 17 - 2114 FLEURIER - VAL-DE-TRAVERS

Terrassement, béton armé, maçonnerie, échafaudages, carrelage

Terrain de l'Épine, Saint-Sulpice
Football • Championnat suisse de 5^e ligue
Vendredi 4 septembre, à 20 h 15
FC Saint-Sulpice
reçoit
FC Les Ponts-de-Martel

Le P'tit Mag de Val Sàrl

Rue du Pont 2
2123 St-Sulpice
Tél+fax 032.861.19.16

Épicerie et agence postale • Alimentation générale
Viande fraîche de la région • Ouvert le dimanche matin

CARROSSERIE ORSAT

Tivoli 4 - 2115 Buttes
Tél. 032 861 12 62 - Fax 032 861 17 50
carrosserie.orsat@valtra.ch

elexa Succursale du Val-de-Travers
ÉLECTRICITÉ

Grand-Rue 2 - 2114 Fleurier - 032 861 30 00 - info@elexa.ch - www.elexa.ch

Terrain de la Bergerie
Football • Championnat suisse de 4^e ligue
Dimanche 6 septembre, à 10 h
FC Môtiers
reçoit
Cressier Sport 2019

MAX ETIENNE & Cie SA
menuiserie | charpente | couverture | parquet

T 032 861 12 16 | P 079 613 97 61
2112 Môtiers | maxetienne@bluewin.ch



F. CARRELAGE Sàrl

ÉTUDE | PROPOSITION | DEVIS
TRANSFORMATIONS - CONSTRUCTIONS NEUVES

Pour votre habitat
Salle de bains - Cuisine - Hall d'entrée - Escaliers
Parois décorative - Terrasse - etc...

Pose de tout type de carrelage
Grand format - Faïence - Mosaïque
Pierre naturelle - Dallage - etc...

Diagnostic d'amiante et produits dangereux dans le bâtiment

Sven FREY
Clos Donzel 5 - 2114 Fleurier
T. +41 32 860 13 51 - sven@f-carrelage.ch



TransCréa Sàrl
Immobilier
Conseils - Location - Vente

Le plus grand choix régional



CONCRÉTISEZ VOS PROJETS
IMMOBILIERS
ACHAT
VENTE
GÉRANCE
LOCATION
PROMOTION
ESTIMATION

2 AGENCES PRÈS DE CHEZ VOUS

Rue de l'Arnon 5 1450 Ste-Croix 024 454 13 13
Grand-Rue 19 2114 Fleurier 032 861 13 13

TOUS TRAVAUX FORESTIERS

Entretien de chemins forestiers
Nettoyage de branches
Élagage - Broyage
Commerce de bois



Trachsel Travaux Forestiers Sàrl - Le Crêt-Pellaton - 2105 Travers
079 436 83 27 - 079 417 14 88 - admin@trachself.ch



Sanitaire • Chauffage

Bruno Hirschy • Creux-aux-Loups 1 • CH-2112 Môtiers
Portable 079 775 44 28 • bhsc@bluewin.ch



Fiduciaire REYMOND S.A.

À louer | **FLEURIER, COUVET, TRAVERS, LES VERRIÈRES**

Places de parc, dès Fr. 40.- et garages à louer, dès Fr. 80.-
Libres: de suite ou à convenir

À louer | **LA CÔTE-AUX-FÉES** | La forêt

Appartements de 4 1/2 pièces rénovés
Cuisine agencée, salon avec balcon et cheminée, 3 chambres, salle de bains, WC séparés, cave, galetas. Possibilité de louer 1 garage
Loyers: Fr. 750.- + charges
Libres: de suite

Studio meublé
Cuisine agencée, salle de bains/baignoire
Loyer: Fr. 300.- + charges
Libre: de suite

À louer | **SAINT-SULPICE** | Quartier du Soleil

Appartements de 3 1/2 pièces et 4 pièces
Cuisine agencée ouverte sur séjour, salle de bains/baignoire, cave, part au jardin.
Loyers: dès Fr. 700.- + charges
Libres: de suite ou à convenir

À louer | **FLEURIER** | Place d'Armes

Dans immeuble avec ascenseur

Appartement de 2 1/2 pièces
Cuisine agencée, salon, 1 chambre, salle de bains/baignoire, cave

Appartements de 3 1/2 pièces
Cuisine agencée ouverte sur salon, 2 chambres, salle de bains/baignoire, cave. Possibilité de louer une place de parc.
Loyers: dès Fr. 710.- + charges
Libres: de suite ou à convenir

À louer | **FLEURIER**

Locaux commerciaux
Loyers: dès Fr. 800.- + charges
Libres: de suite ou à convenir

À louer | **MÔTIERS** | Rue de la Gare

Magnifique appartement de 5 1/2 pièces en duplex
Cuisine agencée ouverte sur salle à manger, salon, 4 chambres, 2 salles de bains (douche et baignoire), 1 grand galetas.
Loyer: Fr. 1'450.- + charges
Libre: dès le 01.10.2020

À louer | **COUVET** | Rue du Preyél

Dans immeuble avec ascenseur. Proche de la gare et des commerces

Magnifiques appartements neufs de 2 1/2 pièces
Cuisine agencée ouverte sur séjour, 1 chambre, salle de bains/douche, cave. Possibilité de louer une place de parc: Fr. 40.-.
Loyers: Fr. 850.- + charges
Libres: de suite ou à convenir

À louer | **FLEURIER** | Rue du Jet-d'Eau

Proche du centre, des écoles et des transports en commun

Appartement de 3 1/2 pièces
Cuisine agencée, hall, salon, 2 chambres, salle de bains/baignoire, cave.
Loyer: Fr. 810.- + charges
Libre: dès le 01.10.2020

À louer | **FLEURIER** | Rue de l'Industrie

Appartement de 3 1/2 pièces
Cuisine agencée, hall, salon, 2 chambres, salle de bains/baignoire, cave et galetas. Possibilité de louer un garage: Fr. 100.-.
Loyer: Fr. 740.- + charges
Libre: dès le 01.10.2020

À louer | **FLEURIER** | Rue du Pont

Appartement de 3 1/2 pièces avec cheminée
Cuisine agencée ouverte, séjour avec cheminée, 2 chambres, salle de bains/baignoire, cave et galetas.
Loyer: Fr. 890.- + charges
Libre: dès le 01.10.2020

À louer | **FLEURIER** | Rue du Sapin

Proche du centre et des transports en commun

Bel appartement de 3 1/2 pièces avec balcon
Grande cuisine agencée avec coin garde-manger, hall, salon avec veranda, 2 chambres, salle de bains/baignoire avec colonne de lavage, 1 alcove, 2 réduits, 1 place de parc privée. Possibilité de louer un garage.
Loyer: Fr. 1'200.- + charges
Libre: de suite

À louer | **FLEURIER** | Grand'Rue

Appartement de 3 1/2 pièces
Cuisine agencée ouverte sur séjour, 2 chambres, salle de bains/douche, cave.
Loyer: Fr. 760.- + charges
Libre: le 01.10.2020

À louer | **FLEURIER** | Rue Belle-Roche

Appartement de 3 pièces
Cuisine agencée, 3 chambres, hall, salle de bains/douche, balcon, cave.
Loyer: Fr. 800.- + charges
Libre: dès le 01.10.2020

À louer | **FLEURIER** | Rue François-Jaques

Appartement de 4 pièces avec balcon
Cuisine agencée habitable, hall, salon avec balcon, 3 chambres, salle de bains/baignoire, WC séparés, cave, galetas.
Loyer: Fr. 980.- + charges
Libre: de suite ou à convenir

À louer | **FLEURIER** | Rue de la Promenade

Appartement de 4 1/2 pièces avec grande terrasse
Grande cuisine agencée habitable, hall avec armoires, grand séjour avec terrasse, 3 chambres, salle de bains/baignoire, cave. Place de parc privée.
Loyer: Fr. 1'480.- charges comprises
Libre: de suite

À louer | **FLEURIER** | Rue de l'Hôpital

Grand appartement de 6 pièces
Grande cuisine agencée, salon et salle à manger, 4 chambres, salle de bains/douche et salle de bains/baignoire.
Loyer: Fr. 1'350.- charges comprises
Libre: de suite ou à convenir

À louer | **COUVET** | Saint-Gervais

Bel appartement de 4 1/2 pièces avec terrasse
Cuisine agencée ouverte sur séjour, 3 chambres, salle de bains/douche à l'italienne, introduction pour colonne de lavage, réduit.
Loyer: Fr. 1'420.- + charges
Place de parc: Fr. 80.-
Libre: dès le 01.11.2020

À louer | **TRAVERS** | Centre du village

Magnifique appartement de 3 1/2 pièces refait à neuf
Grande cuisine agencée ouverte sur séjour, 3 chambres, salle de bains/baignoire, cave et galetas. Place de parc privée.
Loyer: Fr. 950.- + charges
Libre: de suite

1er LOYER OFFERT

Pour renseignements, s'adresser à:
Fiduciaire Reymond SA, Rue du Pont 5, 2114 Fleurier
032 862 22 00 ou fid.reymond@bluewin.ch



HABITATION | INDUSTRIE | AGRICULTURE
NOUVELLE CONSTRUCTION | RÉNOVATION | MOTORISATION

PORTES DE GARAGE ET COUPE-FEU



Votre concessionnaire au Vallon



JEANNERET
HYDRO MÉCANIQUE
T +41 (0)32 861 33 38 | 2112 MÔTIERS

À LOUER à FLEURIER
Rue du Pasquier

Appartement de 5 1/2 pièces
1^{er} étage, duplex mansardé, cuisine agencée neuve, cheminée, salle de bains, wc séparés, lave-linge privatif, 4 chambres.
Fr. 1'650.- charges comprises.
Libre de suite.
Tél. 079 392 57 54

À LOUER à COUVET
Rue des Moulins 1

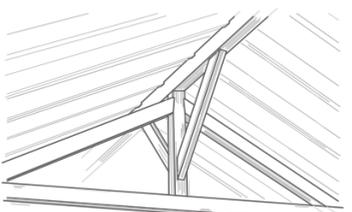
Appartement de 4 pièces neuf
+ véranda, cuisine agencée, terrasse au bord de l'eau, cave. Libre de suite ou à convenir
Loyer **Fr. 1'300.-** charges comprises.
Tél. 079 301 20 20

À LOUER à SAINT-SULPICE
Quartier du Grand-Frédéric

Appartement de 4 1/2 pièces rénové au 1^{er} étage
Cuisine agencée, grand salon avec cheminée, 2 salles de bains (baignoire - douche), garage, cellier, galetas, grand balcon et terrasse 65 m². Chiens non acceptés.
Libre de suite ou à convenir
Loyer **Fr. 1590.-** garage et charges comprises
Tél. 079 487 15 09

À LOUER au centre de FLEURIER

Bel appartement de 3 pièces au 2^e étage
Grand séjour, 2 chambres, cuisine agencée habitable, lave-vaisselle, salle de bains, WC, lavabo, baignoire, hall, réduit, part à la buanderie.
Loyer **Fr. 740.-** + charges Fr. 180.-
Libre dès le 1^{er} octobre 2020
Tél. 079 311 85 37



CHRISTEN MENUISERIE

Menuiserie, rénovation
Charpente, couverture

079 / 301 09 35
raph.christen@bluewin.ch
rte de Môtiers 18, Boveresse



Yvan Colò
carrelage & revêtement

Grand-Frédéric 3 - 2123 SAINT-SULPICE
Tél. 032 861 32 56 • yvan.colo@bluewin.ch
Natel 079 415 92 60